



Bibliographie linguistique de l'Ouest du Canada

Le projet intitulé « Bibliographie linguistique de l'Ouest du Canada » se propose de répertorier les publications scientifiques consacrées à la langue française de l'Ouest canadien.

Le champ spatial de cette entreprise inclut les quatre provinces (Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Colombie-Britannique) et les trois territoires (Nunavut, Territoires du Nord-Ouest et Yukon). Ce choix se fonde sur l'histoire de l'Amérique du Nord, qui se définit en deux domaines, l'Est et l'Ouest, une dualité qui se répercute sur le sentiment identitaire et sur la variation linguistique qui est au centre du projet. Le champ temporel s'étend du début des années 1980 à aujourd'hui.

Dans une première phase (celle qui nous intéresse ici), il s'agit de dresser la liste des livres et articles traitant de la langue française dans ce contexte géographique – publications scientifiques en linguistique, et non sur la littérature ou d'autres domaines, excepté si ces autres domaines servent de corpus à la description linguistique. Une section séparée inclura les corpus de langues(s) régionale(s), écrits ou oraux, publiés ou inédits; une autre, les projets universitaires achevés (maîtrises, doctorats). Dans une seconde phase, chaque entrée devra être balisée de critères géographiques (région, village, etc.), linguistiques (phonétique, morphologie, syntaxe, etc.) et méthodologiques (lexicométrie, sociolinguistique, pédagogie, lexicographie, etc.), transformant cette bibliographie linguistique en un moteur de recherche informatisé qui comblera les lacunes dans ce domaine. Chaque phase devrait pouvoir atteindre son but en un an, selon les ressources disponibles.

Directrice du projet :

Liliane Rodriguez, professeure à l'Université de Winnipeg

Membre du Bureau de direction du Centre d'études franco-canadiennes de l'Ouest (CEFCO)